



НАЦІОНАЛЬНИЙ СТАНДАРТ УКРАЇНИ

---

# ПРОТИПОЖЕЖНИЙ ЗАХИСТ СЛОВНИК ТЕРМІНІВ

Частина 3. Пожежна сигналізація  
та оповіщування  
(ISO 8421-3:1989, IDT)

ДСТУ ISO 8421-3:2007

*Видання офіційне*

## ПЕРЕДМОВА

1 ВНЕСЕНО: Технічний комітет «Пожежна безпека та протипожежна техніка» (ТК 25), Український союз виробників протипожежної продукції та послуг

ПЕРЕКЛАД І НАУКОВО-ТЕХНІЧНЕ РЕДАГУВАННЯ: **А. Приймаченко, В. Приймаченко, А. Кученко, В. Макаров, В. Тюпа, В. Носач, А. Бушіленко**

2 НАДАНО ЧИННОСТІ: наказ Держспоживстандарту України від 11 квітня 2007 р. № 81 з 2007–08–01

3 Національний стандарт відповідає ISO 8421-3:1989 Fire protection — Vocabulary — Part 3: Fire detection and alarm (Протипожежний захист. Словник. Частина 3. Виявлення пожежі та оповіщування)

Ступінь відповідності — ідентичний (IDT)

Переклад з англійської (en)

4 УВЕДЕНО ВПЕРШЕ

---

Право власності на цей документ належить державі.

Відтворювати, тиражувати і розповсюджувати його повністю чи частково  
на будь-яких носіях інформації без офіційного дозволу заборонено.

Стосовно врегулювання прав власності треба звертатися до Держспоживстандарту України.

Держспоживстандарт України, 2007

**ЗМІСТ**

	С.
Національний вступ .....	IV
1 Сфера застосування .....	1
2 Нормативні посилання .....	1
3 Терміни та визначення понять .....	1
Абетковий покажчик англійських термінів .....	7
Абетковий покажчик французьких термінів .....	8
Додаток НА Абетковий покажчик українських термінів .....	10

## НАЦІОНАЛЬНИЙ ВСТУП

Цей стандарт є тотожний переклад ISO 8421-3:1989 Fire protection — Vocabulary — Part 3: Fire detection and alarm (Протипожежний захист. Словник. Частина 3. Виявлення пожежі та оповіщування).

Технічний комітет, відповідальний за цей стандарт, — ТК 25 «Пожежна безпека та протипожежна техніка».

Стандарт містить вимоги, які відповідають чинному законодавству України.

ISO 8421 складається з таких частин під загальною назвою Fire protection — Vocabulary: (Протипожежний захист. Словник):

- Part 1: General terms and phenomena of fire (Частина 1. Загальні терміни та явища пожежі);
- Part 2: Structural fire protection (Частина 2. Протипожежний захист об'єктів будівництва);
- Part 3: Fire detection and alarm (Частина 3. Виявлення пожежі та оповіщування);
- Part 4: Fire extinction equipment (Частина 4. Устатковання для пожежогасіння);
- Part 5: Smoke control (Частина 5. Протидимний захист);
- Part 6: Evacuation and means of escape (Частина 6: Евакуювання і засоби евакуювання);
- Part 7: Explosion detection and suppression means (Частина 7. Засоби виявлення та придушення вибуху);
- Part 8: Terms specific to fire-fighting, rescue services and handling hazardous materials (Частина 8. Терміни, характерні для протипожежних і рятувальних служб та поводження з небезпечними матеріалами).

До стандарту внесено такі редакційні зміни:

- слова «ця частина ISO 8421» замінено на «цей стандарт»;
- змінено назву стандарту для узгодження її з чинними національними стандартами України на: «Протипожежний захист. Словник термінів. Частина 3. Пожежна сигналізація та оповіщування»;
- вилучено текст визначень англійською та французькою мовами;
- до розділу «Терміни та визначення понять» внесено еквівалентні терміни двома мовами: англійською та французькою;
- до розділу «Терміни та визначення понять», як довідкові, подано англійські (en) та французькі (fr) терміни-відповідники застандартованих термінів;
- розділ «Терміни та визначення понять» доповнено термінами-синонімами з познакою (3.1.1, 3.1.14, 3.1.15, 3.1.22), а суміщені терміни-синоніми — (3.1.25, 3.1.26, 3.2.1—3.2.12);
- до розділів «Нормативні посилання», «Терміни та визначення понять» та абеткових покажчиків англійських і французьких термінів долучено «Національні пояснення» та «Національні примітки», які виділено рамкою;
- вилучено попередній довідковий матеріал «Передмова»;
- уведено структурні елементи «Зміст» та «Національний вступ»;
- структурні елементи стандарту: «Обкладинку», «Передмову», «Національний вступ», «Зміст», «Терміни та визначення понять» — оформлено згідно з вимогами національної стандартизації України.

Наявність квадратних дужок у терміні і визначенні певної термінологічної статті означає, що в ній суміщено дві (чи кілька) терміностатей, у яких переважає одинаковий текст. Першу статтю треба читати, беручи до уваги текст поза дужками разом із текстом у першій парі квадратних дужок, пропускаючи текст у інших парах дужок. Другу статтю читають, замінюючи текст першої пари квадратних дужок текстом другої пари квадратних дужок. Наприклад, у терміні **3.1.1 [пожежна] тривога [про пожежу]** суміщено два терміни: **пожежна тривога та тривога про пожежу**.

Терміни, встановлені цим стандартом та вжиті у визначеннях, виділено позначенням у дужках їх номера.

До цього стандарту долучено абетковий покажчик термінів українською мовою (національний додаток НА), який побудовано згідно з ДСТУ 3966–2000.

ISO 8421-1:1987, на який є посилання у цьому стандарті, на даний час в Україні не введено як національний стандарт, його копію можна замовити в Головному фонді нормативних документів.

**НАЦІОНАЛЬНИЙ СТАНДАРТ УКРАЇНИ**

**ПРОТИПОЖЕЖНИЙ ЗАХИСТ  
СЛОВНИК ТЕРМІНІВ**

**Частина 3. Пожежна сигналізація та оповіщування**

**ПРОТИВОПОЖАРНАЯ ЗАЩИТА  
СЛОВАРЬ ТЕРМИНОВ**

Часть 3. Пожарная сигнализация и оповещение

**FIRE PROTECTION  
VOCABULARY**

Part 3. Fire detection and alarm

Чинний від 2007-08-01

**1 СФЕРА ЗАСТОСУВАННЯ**

У цьому стандарті подано терміни та визначення понять щодо виявлення пожежі та оповіщування про пожежу. Загальні терміни подано в ISO 8421-1. Терміни, зазначені в 3.1 та 3.2 наведено за англійською абеткою, а також наведено абеткові покажчики англійською та французькою мовами.

**Примітка.** У системі нумерації термінів початкова цифра 3 означає частину 3 ISO 8421.

**2 НОРМАТИВНІ ПОСИЛАННЯ**

Наведений нижче нормативний документ містить положення, які через посилання в цьому стандарті становлять положення цього стандарту. На момент опублікування зазначене видання було чинним. Всі стандарти підлягають перегляданню, а сторонам що вирішують, чи доцільно переглядати цей стандарт, запропоновано знайти змогу застосовувати останню редакцію поданого нижче стандарту. Члени IEC і ISO впорядковують каталоги чинних міжнародних стандартів.

ISO 8421-1: 1987 Fire protection — Vocabulary — Part 1: General terms and phenomena of fire.

**НАЦІОНАЛЬНЕ ПОЯСНЕННЯ**

ISO 8421-1:1987 Протипожежний захист. Словник. Частина 1. Загальні терміни та явища пожежі.

**3 ТЕРМІНИ ТА ВИЗНАЧЕННЯ ПОНЯТЬ**

**3.1 Загальні терміни (крім сповіщувачів).**

**Національна примітка**

Термін «сповіщувач» у цьому контексті розуміють як «пожежний сповіщувач»

**3.1.1 [пожежна] тривога [про пожежу]**

Попередження про пожежу, подане людиною або автоматичним пристроєм

en anarm of fire  
fr alarme incendie; alarme feu

**3.1.2 хибна пожежна тривога**

Пожежна тривога (3.1.1), яка є хибна, оскільки пожежа, про яку повідомлено, не існує і не існувала. Ця хибна тривога може виникнути через зловмисний намір, помилково чи випадково

en alarm of fire, false  
fr alarme injustifiée

**3.1.3 система автоматичної пожежної сигналізації та оповіщування**

Система оповіщування про пожежу (3.1.21), включно з компонентами для автоматичного виявлення пожежі, ініціювання тривоги про пожежу та інших дій відповідно до обставин.

**Примітка.** Ця система може також містити ручні пожежні сповіщувачі (3.1.14)

en automatic fire detection and alarm system  
fr système automatique de détection et d'alarme incendie

**3.1.4 автоматичні засоби протипожежного захисту**

Устатковання для пожежогасіння або обмеження розвитку пожежі, наприклад, протипожежні двері, клапани, вентилятори або автоматична установка пожежогасіння.

**Національна примітка**

Наведене вище устатковання має привод який вводиться в дію автоматично.

Термін «протипожежні двері» має термін-відповідник англійською мовою «smoke doors»

en automatic fire protection equipment  
fr système automatique de lutte et de protection contre l'incendie

**3.1.5 автоматичний сигнал пожежної тривоги**

Ініційована автоматичним пристроєм тривога про пожежу (3.1.1), що подається у звуковому і (або) візуальному вигляді

en automatic fire signal  
fr alarme automatique d'incendie

**3.1.6 центральний пункт пожежного спостерігання**

Приміщення із постійним перебуванням персоналу, який зазвичай забезпечується організацією, сторонньою відносно захищуваних або контролюваних приміщень і працівники якої, з одержанням повідомлення про пожежу (3.1.22) сповіщають про нього протипожежну службу

en central fire alarm station  
fr station centrale de surveillance incendie

**3.1.7 черговий пост**

Приміщення з постійним перебуванням персоналу, розташоване на потенційно небезпечному об'єкті або поряд із ним, призначено для приймання аварійних викликів і обладнане засобами для відображення стану

en control centre  
fr poste de surveillance

кожного захищуваного приміщення та засобами зв'язку, необхідними для передавання викликів про допомогу в аварійні служби

### **3.1.8 пристрій керування автоматичними засобами протипожежного захисту**

Автоматичний пристрій, призначений приводити в дію автоматичні засоби протипожежного захисту після одержання відповідного сигналу від пожежного приймально-контрольного приладу

### **3.1.9 пункт зв'язку пожежної частини**

Повністю обладнане приміщення з постійним перебуванням персоналу в будівлі протипожежної служби, в якому приймають аварійні виклики і вживають подальших заходів щодо задіювання сил (людей) та технічних засобів

### **3.1.10 попередження про несправність**

Індикація що видається автоматично у вигляді звукового і візуального попередження про несправність у системі

### **3.1.11 пункт приймання попереджень про несправність**

Приміщення, в якому приймають попередження про несправність (3.1.10) і з якого можна ініціювати необхідні коригувальні заходи

### **3.1.12 пристрій передавання попереджень про несправність**

Проміжне устатковання для передавання попередження про несправність (3.1.10) від пожежного приймально-контрольного приладу до пункту приймання попередження про несправність (3.1.11)

### **3.1.13 пожежна тривога**

Дивись «тривога про пожежу» (3.1.1).

### **3.1.14 ручний пожежний сповіщувач; пристрій для ручного ініціювання пожежної тривоги**

Прилад для ручного приведення в дію системи автоматичної пожежної сигналізації та оповіщування (3.1.3).

### **3.1.15 пожежний приймально-контрольний прилад; ППКП; устатковання керування та індикації**

Устатковання, від якого пожежні сповіщувачи

en control for automatic fire protection equipment  
fr commande de systèmes automatiques de lutte et de protection contre l'incendie

en control room  
fr centre de contrôle opérationnel

en fault warning; trouble signal  
fr signal de dérangement

en fault warning receiving station  
fr poste de centralisation des signaux de dérangement; poste de central des signaux de dérangement

en fault warning routing equipment  
fr équipement de transmission des signalisations de dérangement

en fire alarm  
fr alarme feu

en fire alarm call point, manual  
fr déclencheur manuel d'alarme incendie

en fire alarm control and indicating equipment  
fr équipement centralisé de contrôle et de signalisation d'alarme incendie; tableau de signalisation

чі (3.2) можуть забезпечуватися живленням та яке:

- а) призначене приймати сигнал про пожежу та формувати сигнал пожежної тривоги;
- б) здатне передавати сигнал пожежної тривоги через пристрій передавання пожежної тривоги до пожежної охорони, або до автоматичних засобів пожежогасіння;
- с) призначене для автоматичного нагляду за належним функціюванням системи

### **3.1.16 ручний пристрій пожежної тривоги**

Пристрій для подавання пожежної тривоги з ручним приведенням у дію, який подає звукову і (або) візуальну тривогу про пожежу

en fire alarm device, manual

fr avertisseur manuel d'incendie

### **3.1.17 пункт приймання пожежної тривоги**

Пункт, розташований на захищуваному об'єкті або віддалений від нього, з якого у будь-який момент можна ініціювати необхідні заходи протипожежного захисту або пожежогасіння

en fire alarm receiving station

fr station de réception de l'alarme incendie

### **3.1.18 пристрій передавання пожежної тривоги**

Проміжне устатковання, для передавання сигналу тривоги від пожежного приймально-контрольного пристрію до пункту приймання пожежної тривоги

en fire alarm routing equipment

fr équipement de transmission d'alarme incendie

### **3.1.19 устатковання оповіщування про пожежу**

Устатковання, що не входить до складу пожежного приймально-контрольного пристрію, яке використовують для подавання попередження про пожежу, наприклад, звуковий чи світловий сигнальний пристрій

en fire alarm signalling device

fr dispositif de signalisation et d'alarme incendie

### **3.1.20 звуковий пожежний оповіщувач**

Компонент системи оповіщування про пожежу, призначений подавати звуковий сигнал пожежної тривоги

en fire alarm sounder

fr avertisseur sonore d'alarme incendie

### **3.1.21 система оповіщування про пожежу**

Комбінація компонентів, призначена подавати звуковий і (або) візуальний і (або) інший зрозумілий сигнал пожежної тривоги. Система може також ініціювати інші допоміжні дії

en fire alarm system

fr système d'alarme incendie

### **3.1.22 повідомлення про пожежу; виклик протипожежної служби**

Пожежна тривога, що передається безпосередньо усно людиною або за допомогою телефона до пункту зв'язку протипожежної служби

en fire call

fr alerte incendie

**3.1.23 пожежний (прямий) телефон**

Телефонний апарат, призначений винятково для здійснювання повідомлення про пожежу (3.1.22)

en fire telephone

fr téléphone incendie

**3.1.24 пожежна (пряма) телефонна лінія**

Телефонна лінія, зарезервована винятково для передавання пожежної тривоги

en fire telephone line

fr ligne téléphonique incendie

**3.1.25 [захищувані] [контрольовані] приміщення**

Будівлі або їх частини, оснащені системою або системами автоматичного виявляння і (або) гасіння пожежі

en protected (or monitored) premises

fr lieux protégés (ou surveillés)

**3.1.26 пристрій [активації] [ініціювання]**

Пристрій, керований автоматично або вручну для ініціювання тривоги, наприклад пожежний сповіщувач, ручний пожежний сповіщувач або сигналізатор тиску

en trigger device, (activation device)

fr organe de déclenchement

**3.1.27 зона**

Площа чи простір, який містить групу автоматичних і (або) неавтоматичних пристроїв виявляння пожежі, для яких існує окрема частина дисплея на пожежному приймально-контрольному приладі.

en zone

fr zone

**Національна примітка**

Під словами «площа чи простір» йдеться про визначену частину захищуваних приміщень

**3.1.28 індикатор зони**

Частина устатковання для індикації пожежної тривоги, яка візуально вказує саме ту зону, з якої подано сигнал пожежної тривоги або попередження про несправність (3.1.10)

en zone indicator

fr indicateur de zone

**3.2 Пожежні [сповіщувачі] [детектори]****3.2.1 спонукальний [сповіщувач] [детектор]**

Вид пожежного сповіщувача, який не входить до складу системи оповіщування про пожежу і використовується для приведення в дію допоміжного устатковання.

en actuating detector

fr détecteur autonome déclencheur

**Національна примітка**

Система оповіщування про пожежу в цьому контексті є аналог терміна «система автоматичної пожежної сигналізації та оповіщування»

**3.2.2 пожежний [сповіщувач] [детектор]**

Компонент системи автоматичної пожежної сигналізації, що містить принаймні один чутливий елемент, який контролює відповідне фізичне і (або) хімічне явище для того, щоб подати сигнал до пожежного приймально-контрольного приладу (3.1.15)

en fire detector

fr détecteur d'incendie

**3.2.3 пожежний [сповіщувач] [детектор] полум'я**

Сповіщувач, який реагує на випромінювання полум'я.

**Національна примітка**

Йдеться про електромагнітне випромінювання

**3.2.4 газовий пожежний [сповіщувач] [детектор]**

Сповіщувач, чутливий до газоподібних продуктів згоряння і (або) термічного розкладу

**3.2.5 тепловий пожежний [сповіщувач] [детектор]**

Сповіщувач, який реагує на перевищення заданої температури спрацювання і (або) швидкості зростання температури і (або) різниці температур

**3.2.6 іонізаційний димовий пожежний [сповіщувач] [детектор]**

Сповіщувач, чутливий до продуктів згоряння, що здатні впливати на значення іонізаційного струму всередині сповіщувача

**3.2.7 лінійний пожежний [сповіщувач] [детектор]**

Сповіщувач, що реагує на явище, яке контролюється поблизу (вздовж) неперервної лінії

**3.2.8 багатоточковий пожежний [сповіщувач] [детектор]**

Сповіщувач, який реагує на явище, яке контролюється поблизу декількох точкових чутливих елементів (сенсорів), таких як термопари

**3.2.9 [оптичний] [фотоелектричний] димовий пожежний [сповіщувач] [детектор]**

Сповіщувач, чутливий до продуктів згоряння, які здатні впливати на поглинання або розсіювання електромагнітного випромінювання в інфрачервоній, видимій і (або) ультрафіолетовій областях спектра

**3.2.10 точковий пожежний [сповіщувач] [детектор]**

Сповіщувач, який реагує на явище, що контролюється поблизу його точкового чутливого елемента (сенсора)

en flame detector  
fr détecteur de flamme d'incendie

en gas-sensing fire detector  
fr détecteur de gaz d'incendie

en heat detector  
fr détecteur de chaleur

en ionization smoke detector  
fr détecteur de fumée à ionisation

en line detector  
fr détecteur linéaire

en multipoint detector  
fr détecteur multiponctuel

en optical [photoelectric] smoke detector  
fr détecteur de fumée optique [photoélectrique]

en point [spot] detector  
fr détecteur ponctuel

**3.2.11 автономний пожежний [сповіщувач] [детектор]**

Пристрій виявлення пожежі, що містить в одному корпусі всі компоненти (за можливим винятком джерела електроживлення), необхідні для виявлення пожежі і подавання звукового сигналу тривоги.

en self-contained fire alarm  
fr alarme d'incendie autonome

**3.2.12 димовий пожежний [сповіщувач] [детектор]**

Спомінувач, чутливий до частинок твердих або рідких продуктів згоряння і (або) піролізу, що перебувають у повітрі.

en smoke detector  
fr détecteur de fumée

### **АБЕТКОВИЙ ПОКАЖЧИК АНГЛІЙСЬКИХ ТЕРМІНІВ**

activation device	3.1.26
actuating detector	3.2.1
alarm of fire	3.1.1
alarm of fire, false	3.1.2
automatic fire detection and alarm system	3.1.3
automatic fire protection equipment	3.1.4
automatic fire signal	3.1.5
central fire alarm station	3.1.6
control centre	3.1.7
control for automatic fire protection equipment	3.1.8
control room	3.1.9
false alarm of fire	3.1.2
fault warning	3.1.10
fault warning receiving station	3.1.11
fault warning routing equipment	3.1.12
fire alarm	3.1.13
fire alarm call point, manual	3.1.14
fire alarm control and indicating equipment	3.1.15
fire alarm device, manual	3.1.16
fire alarm receiving station	3.1.17
fire alarm routing equipment	3.1.18
fire alarm signalling device	3.1.19
fire alarm sounder	3.1.20
fire alarm system	3.1.21

fire call	3.1.22
fire detector	3.2.2
fire telephone	3.1.23
fire telephone line	3.1.24
flame detector	3.2.3
gas-sensing fire detector	3.2.4
heat detector	3.2.5
ionization smoke detector	3.2.6
line detector	3.2.7
multipoint detector	3.2.8
optical [photoelectric] smoke detector	3.2.9
point (spot) detector	3.2.10
protected (or monitored) premises	3.1.25
self-contained fire alarm	3.2.11
smoke detector	3.2.12
trigger device	3.1.26
trouble signal	3.1.10
zone	3.1.27
zone indicator	3.1.28

**Національна примітка**

Рядок «fire alarm». Виправлено помилку оригіналу: «3.1.1» змінено на «3.1.13».

**АБЕТКОВИЙ ПОКАЖЧИК ФРАНЦУЗЬКИХ ТЕРМІНІВ**

alarme injustifiée	3.1.2
alarme automatique d'incendie	3.1.5
alarme feu	3.1.1; 3.1.13
alarme incendie	3.1.1
alarme d'incendie autonome	3.2.11
alerte incendie	3.1.22
avertisseur manuel d'incendie	3.1.16
avertisseur sonore d'alarme incendie	3.1.20
centrale de télésurveillance	3.1.6
centre de contrôle opérationnel	3.1.9
commande de systèmes automatiques de lutte et de protection contre l'incendie	3.1.8
déclencheur manuel d'alarme incendie	3.1.14
détecteur autonome déclencheur	3.2.1
détecteur de chaleur	3.2.5

détecteur de flamme d'incendie	3.2.3
détecteur de fumée	3.2.12
détecteur de fumée à ionisation	3.2.6
détecteur de gaz d'incendie	3.2.4
détecteur d'incendie	3.2.2
détecteur linéaire	3.2.7
détecteur multiponctuel	3.2.8
détecteur de fumée optique	3.2.9
détecteur photoélectrique	3.2.9
détecteur ponctuel	3.2.10
dispositif de signalisation et d'alarme incendie	3.1.19
équipement centralisé de contrôle et de signalisation d'alarme incendie	3.1.15
équipement de transmission d'alarme incendie	3.1.18
équipement de transmission des signalisations de dérangement	3.1.12
indicateur de zone	3.1.28
lieux protégés (ou surveillés)	3.1.25
ligne téléphonique incendie	3.1.24
organe de déclenchement	3.1.26
poste central des signaux de dérangement	3.1.11
poste de centralisation des signaux de dérangement	3.1.11
poste de surveillance	3.1.7
signal de dérangement	3.1.10
station centrale de surveillance incendie	3.1.6
station de réception de l'alarme incendie	3.1.17
système d'alarme incendie	3.1.21
système automatique de détection et d'alarme incendie	3.1.3
système automatique de lutte et de protection contre l'incendie	3.1.4
tableau de signalisation	3.1.15
téléphone incendie	3.1.23
zone	3.1.27

**Національна примітка**

Виправлено помилки оригіналу:

- рядок «alarme feu». Долучено додаткове посилання: «3.1.13»;
- вилучено термін «centrale de telesurveillance» (відсутнє посилання на нього в тексті).

ДОДАТОК НА  
(довідковий)

**АБЕТКОВИЙ ПОКАЖЧИК УКРАЇНСЬКИХ ТЕРМІНІВ**

<b>виклик протипожежної служби</b>	3.1.22
<b>детектор пожежний</b>	3.2.2
<b>детектор пожежний автономний</b>	3.2.11
<b>детектор пожежний багатоточковий</b>	3.2.8
<b>детектор пожежний газовий</b>	3.2.4
<b>детектор пожежний димовий</b>	3.2.12
<b>детектор пожежний димовий іонізаційний</b>	3.2.6
<b>детектор пожежний димовий оптичний</b>	3.2.9
<b>детектор пожежний димовий фотоелектричний</b>	3.2.9
<b>детектор пожежний лінійний</b>	3.2.7
<b>детектор пожежний тепловий</b>	3.2.5
<b>детектор пожежний точковий</b>	3.2.10
<b>детектор полум'я пожежний</b>	3.2.3
<b>детектор спонукальний</b>	3.2.1
<b>засоби протипожежного захисту автоматичні</b>	3.1.4
<b>індикатор зони</b>	3.1.28
<b>лінія телефонна пряма пожежна</b>	3.1.24
<b>лінія телефонна пожежна</b>	3.1.24
<b>лінія телефонна пряма пожежна</b>	3.1.24
<b>оповіщувач пожежний звуковий</b>	3.1.20
<b>попередження про несправність</b>	3.1.10
<b>пост черговий</b>	3.1.7
<b>ППКП</b>	3.1.15
<b>прилад приймально-контрольний пожежний</b>	3.1.15
<b>приміщення захищувані</b>	3.1.25
<b>приміщення контролювані</b>	3.1.25
<b>пристрій активації</b>	3.1.26
<b>пристрій ініціювання</b>	3.1.26
<b>пристрій для ручного ініціювання пожежної тривоги</b>	3.1.14
<b>пристрій керування автоматичними засобами протипожежного захисту</b>	3.1.8
<b>пристрій передавання пожежної тривоги</b>	3.1.18
<b>пристрій передавання попереджень про несправність</b>	3.1.12
<b>пристрій пожежної тривоги ручний</b>	3.1.16
<b>пункт зв'язку пожежної частини</b>	3.1.9
<b>пункт пожежного спостерігання центральний</b>	3.1.6
<b>пункт приймання пожежної тривоги</b>	3.1.17
<b>пункт приймання попереджень про несправність</b>	3.1.11

<b>сигнал пожежної тривоги автоматичний</b>	3.1.5
<b>система автоматичної пожежної сигналізації та оповіщування</b>	3.1.3
<b>система оповіщування про пожежу</b>	3.1.21
<b>сповіщувач пожежний</b>	3.2.2
<b>сповіщувач пожежний автономний</b>	3.2.11
<b>сповіщувач пожежний багатоточковий</b>	3.2.8
<b>сповіщувач пожежний газовий</b>	3.2.4
<b>сповіщувач пожежний димовий</b>	3.2.12
<b>сповіщувач пожежний димовий іонізаційний</b>	3.2.6
<b>сповіщувач пожежний димовий оптичний</b>	3.2.9
<b>сповіщувач пожежний димовий фотоелектричний</b>	3.2.9
<b>сповіщувач пожежний лінійний</b>	3.2.7
<b>сповіщувач пожежний ручний</b>	3.1.14
<b>сповіщувач пожежний тепловий</b>	3.2.5
<b>сповіщувач пожежний точковий</b>	3.2.10
<b>сповіщувач полум'я пожежний</b>	3.2.3
<b>сповіщувач спонукальний</b>	3.2.1
<b>телефон пожежний</b>	3.1.23
<b>телефон пожежний прямий</b>	3.1.23
<b>тривога пожежна</b>	3.1.1; 3.1.13
<b>тривога пожежна хибна</b>	3.1.2
<b>тривога про пожежу</b>	3.1.1
<b>устатковання керування та індикації</b>	3.1.15
<b>устаткування оповіщування про пожежу</b>	3.1.19

УКНД 01.040.13; 13.220.20

**Ключові слова:** протипожежний захист, пожежна сигналізація, оповіщування.

---

Редактор **С. Мельниченко**  
Технічний редактор **О. Касіч**  
Коректор **Т. Нагорна**  
Верстальник **С. Іванчук**

---

Підписано до друку 17.04.2007. Формат 60 × 84 1/8.  
Ум. друк. арк. 1,86. Зам. Ціна договірна.

---

Відділ редагування нормативних документів  
ДП «УкрНДНЦ»  
03115, м. Київ, вул. Святошинська, 2